

# Toiles à rouleau avec mécanisme à ressort

ATTENTION !!! LISEZ ATTENTIVEMENT !

Cette toile possède un mécanisme à ressort fiable et durable. Pour fonctionner adéquatement, sa tension doit être bien réglée. La manutention et le transport peuvent dérégler la tension du ressort. Pour cette raison, veuillez svp porter une attention toute particulière à l'étape 4 de ces instructions afin d'optimiser la performance de votre toile.

**Étape 1 :** Vérifiez le contenu de l'emballage. Il manque des pièces ? Appelez le (888) 685-1735.

Les pièces nécessaires à l'installation comprennent :

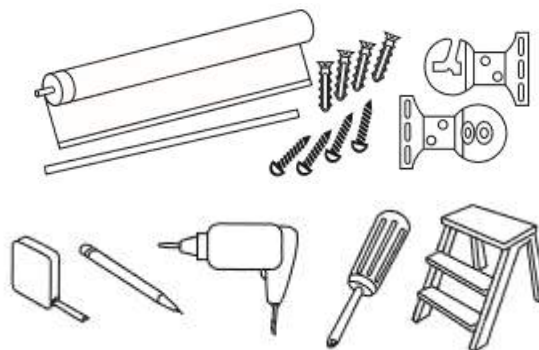
| Pièce                    | Quantité                         |
|--------------------------|----------------------------------|
| a Toile                  | 1                                |
| b Latte de lestage       | 1                                |
| c Supports               | 2                                |
| d Vis d'installation     | 4                                |
| e Chevilles en plastique | 4 (pour plâtre ou cloison sèche) |

## Étape 2 : Outils nécessaires

Tournevis, ruban à mesurer, crayon, perceuse\*, escabeau

\* Utilisez une mèche de 3/32 po pour percer les trous destinés aux vis

\* Utilisez une mèche de ¼ po pour les chevilles

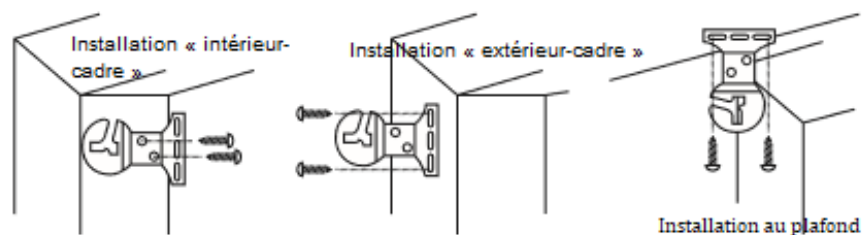


## Étape 3 : Emplacement et installation des supports

Votre toile peut être installée soit à l'intérieur, soit à l'extérieur du cadre de la fenêtre ou encore au plafond. Au moment de prendre les mesures et d'installer votre toile, assurez-vous qu'il y a un « jeu » entre le rouleau et les supports. Les toiles qui sont trop serrées dans les supports ne fonctionneront pas correctement. Fixez les supports à l'intérieur ou à l'extérieur de la fenêtre ou au plafond. Le support fendu se place à gauche et celui avec des trous à droite.

### Pour les installations « extérieur-cadre » ou au plafond :

Mettez la toile à la position souhaitée en vous assurant qu'elle est bien à niveau et, à l'aide d'un crayon, marquez l'emplacement de la base de la petite tige située à chaque extrémité du rouleau. Pour les installations « extérieur-cadre », insérez la tige ronde dans le trou intérieur du support de droite. Pour les installations au plafond, insérez la tige dans le trou extérieur. Insérez ensuite l'autre extrémité de la toile dans la fente du support de gauche.

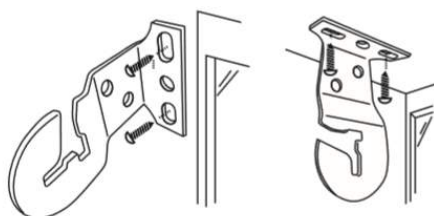


### Pour les installations « intérieur-cadre »

Prévoyez un espace de  $\frac{1}{4}$  po entre le haut du cadre de la fenêtre et la toile complètement enroulée. Ceci vous procurera suffisamment d'espace pour remonter la toile. Si nécessaire, le bout où se trouve le ressort peut procurer jusqu'à  $\frac{3}{8}$  po de largeur supplémentaire. Insérez toujours en premier le côté avec la petite tige dans le support de droite. Si les supports sont installés tel qu'illustré (orientés vers l'extérieur), mettez la tige dans le cercle intérieur du support de droite. Si les supports sont orientés vers le bas (comme dans une installation au plafond), mettez la tige dans le trou extérieur du support de droite. Poussez dans le support de façon à comprimer le ressort, puis placez la languette en métal du côté gauche dans la fente du support de gauche. Pour les toiles standard, le support fendu se place à gauche et le support troué à droite. Pour les toiles à rouleau inverseur (installation « intérieur-cadre » seulement !), le support fendu doit être à droite et la partie ouverte du support orientée vers la fenêtre – le support peut être installé sur la partie supérieure ou sur le côté du cadre de la fenêtre.

### Installation du rouleau inverseur :

Pour les toiles à rouleau inverseur (installation « intérieur-cadre » uniquement !), le support à fente doit être à droite et la partie ouverte du support orientée vers la fenêtre – le support devrait être installé sur la partie supérieure du cadre de la fenêtre (voir illustration).



Toiles standard (le tissu se déroule à l'arrière) : le support fendu doit être placé à gauche de la fenêtre et son ouverture orientée vers l'extérieur ou le haut en direction de la pièce.



**(Installation « intérieur-cadre » seulement !)** Toiles à rouleau inverseur (le tissu se déroule à l'avant) : le support fendu doit être placé à droite de la fenêtre et son ouverture orientée vers l'arrière en direction de la fenêtre.

#### Étape 4 : Ajustement de la tension du ressort

La tension du ressort devrait être ajustée afin d'assurer une meilleure performance du produit et de répondre à vos préférences personnelles.

Le ressort ne devrait être ni trop tendu ni trop relâché. Si la toile refuse de s'enrouler, c'est que le ressort est trop relâché. Lorsqu'elle ne veut pas rester déroulée, c'est qu'il est trop tendu.

Pour augmenter la tension : faites descendre la toile d'environ 18 pouces puis retirez-la des supports. Enroulez manuellement la toile au complet puis remettez-la dans les supports tel que décrit à l'étape 3. Répétez l'opération jusqu'à ce que vous ayez la tension souhaitée.

*Attention : un trop grand enroulement peut endommager le mécanisme à ressort de façon permanente.*

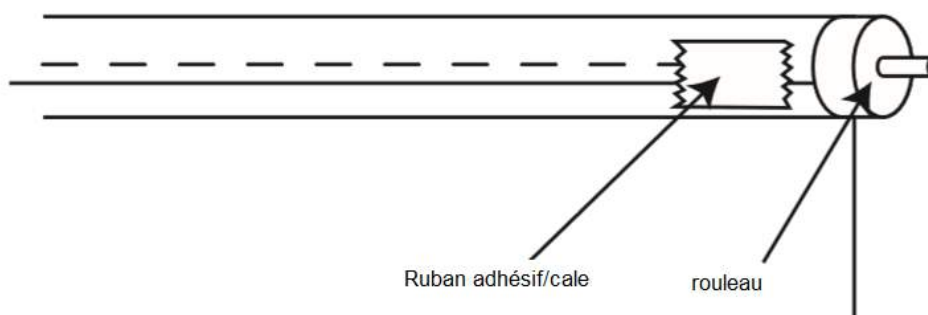
Pour diminuer la tension : retirez la toile des supports, déroulez environ 18 pouces de tissu puis remettez la toile dans les supports tel que décrit à l'étape 3. Répétez l'opération jusqu'à ce que vous ayez la tension souhaitée.

#### Étape 5 : Fonctionnement du store

Si la toile ne s'enroule pas bien droite, apportez les rectifications suivantes :

Assurez-vous que les supports sont à niveau.

Si la toile part vers la droite, faites-la descendre complètement et mettez un bout (ou plusieurs bouts si nécessaire) de ruban adhésif aussi près que possible du bord droit du rouleau. Le ruban adhésif servira de cale.



Si la toile part vers la gauche, faites-la descendre complètement et mettez un bout (ou plusieurs bouts si nécessaire) de ruban adhésif aussi près que possible du bord gauche du rouleau. Le ruban adhésif servira de cale.

#### Nettoyage de vos toiles

Celles-ci se nettoient facilement avec une éponge humide ou un chiffon doux. Déroulez la toile complètement et laissez-la ainsi suspendu pendant au moins 72 heures pour réduire la formation de plis.

# Toiles à rouleau avec mécanisme à cordon standard

---

## Outils nécessaires

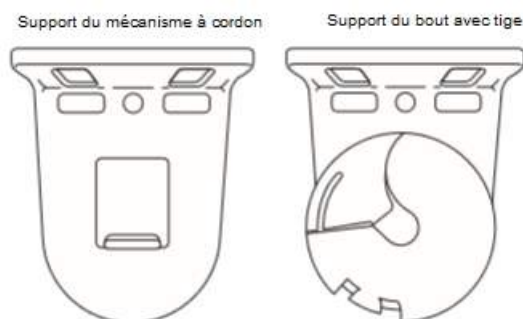
Ruban à mesurer, crayon, perceuse, mèches, tournevis, escabeau.



*Note : Utilisez une mèche de 5/64 po pour percer les trous destinés aux vis (pour une installation dans un poteau (stud) mural ou une solive). Utilisez une mèche de 1/4 po pour les chevilles en plastique (pour une installation dans une cloison sèche ou dans du plâtre).*

## Étape 1 : Installation des supports

Installez les supports sur le cadre de la fenêtre, la moulure ou au plafond. Le support pour le bout de la toile où se trouve le mécanisme à cordon est doté d'un montant qui s'insère dans l'extrémité du mécanisme (voir illustration). L'autre support est destiné à recevoir l'extrémité de toile munie d'une tige. Marquez l'emplacement des vis à l'aide d'un crayon et percez les trous pour les vis avec une mèche de 5/64 po. Si l'installation est réalisée sur un mur creux, utilisez les chevilles fournies (percez les trous avec un mèche de 1/4 po).



## Étape 2 : Installation de la toile

Poussez le mécanisme à cordon dans le support de façon à ce que le cordon pende bien droit. Faites glisser la tige de l'autre extrémité dans son support jusqu'à ce qu'elle se fixe dans le creux central.

## Étape 3 : Installation du taquet de sécurité pour cordon

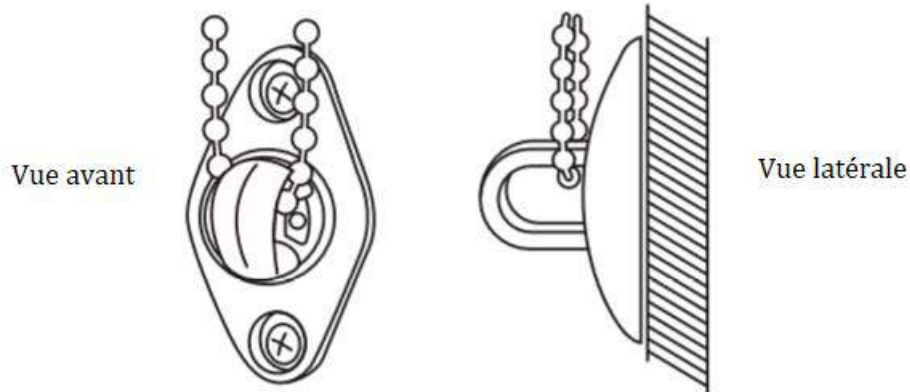
Pour assurer à votre store un fonctionnement adéquat, le taquet pour cordon doit être fixé en suivant ces instructions. Le taquet se trouve déjà sur le cordon et, selon vos préférences, doit être installé à l'intérieur ou à l'extérieur de la fenêtre, sur le cadre ou sur le mur.

La base du taquet peut être installée à la verticale, à l'horizontale ou de biais. Veuillez prendre note que le guide en forme de « U » à travers lequel passe le cordon pivote et peut être placé dans n'importe quelle position pour faciliter son fonctionnement.

Installez le taquet à l'aide des vis de 1 ¼ po fournies. Percez au préalable les trous avec une mèche de 3/32 po si l'installation se fait dans une surface pleine.

Si l'installation se fait dans une cloison creuse, veuillez utiliser les chevilles fournies. Percez au préalable les trous avec une mèche de ¼ po.

**NE TENDEZ PAS TROP LE CORDON OU LA CHAÎNETTE !**



Installez le taquet de façon à le cordon ne soit pas tendu – ceci permet d’optimiser la performance du mécanisme et de s’assurer que le cordon passe facilement dans le taquet. Le cordon ou la chaînette ne devrait pas être tordue ou croisée. Pour trouver le bon emplacement, laissez pendre librement le taquet au bout du cordon. Comprimez manuellement le ressort de façon à ce que le cordon passe librement dans le « U ».

Placez alors le taquet contre le cadre de la fenêtre ou contre le mur et remontez-le d’au moins ¼ po. À l’aide d’un crayon, marquez l’emplacement des trous pour les vis. Fixez à l’aide de deux vis.

**Étape 4 : Fonctionnement du store**

Tirer doucement sur le cordon dans un sens fera remonter la toile et dans l’autre sens la fera descendre.

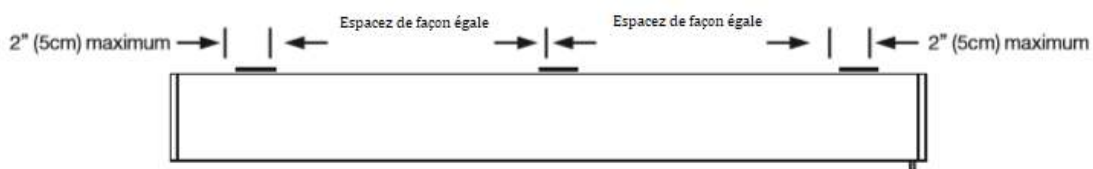
**Nettoyage de vos toiles**

Époussetage : Aspirez doucement la poussière avec la brosse douce de votre aspirateur  
Lavage : Utilisez un chiffon, une éponge ou une brosse douce ainsi qu’un savon doux. Utilisez de l’eau tiède ou froide, mais pas chaude. Mettez des serviettes sur le plancher ou le rebord de la fenêtre et lavez votre toile par sections.

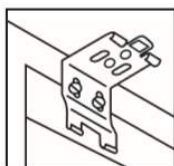
# Cassette : Instructions pour l'installation

## Étape 1 : Installation des supports

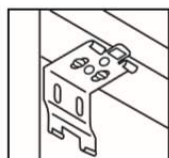
Installez les supports sur le mur ou sur le cadre de la fenêtre en plaçant ceux du bout à 2 pouces (5 cm) maximum des extrémités du caisson. Pour les toiles plus larges, espacez les supports supplémentaires à intervalles réguliers.



### Cassette 120

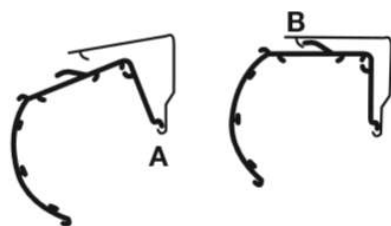


Pour une installation « murale » ou « extérieur-cadre », utilisez les trous arrière du support. Assurez-vous que la languette soit toujours installée sur le dessus.



Pour une installation « au plafond » ou « intérieur-cadre », utilisez les trous du haut. Assurez-vous que la languette soit toujours installée sur le dessus.

Installez le caisson. Posez le pan arrière du caisson (A) sur les deux crochets du bas de tous les supports. Poussez fermement l'avant du caisson vers le haut et en direction de la fenêtre jusqu'à ce que la rainure située sur le dessus du caisson s'enclenche (B) tel qu'illustré.



## Étape 2 : Pour retirer une toile

**Cassette 80** : En passant par l'arrière et par le bas du caisson, introduisez un tournevis à tête plate entre le caisson et la languette. Faites tourner doucement le tournevis en faisant levier sur le caisson afin de le dégager. Insérez le tournevis par l'arrière du caisson et glissez-le dans la languette. Appuyez ensuite vers le haut afin de dégager le caisson.

**Cassette 120** : En passant par l'avant et le haut du caisson, insérez un tournevis à tête plate entre le caisson et la languette. Faites tourner doucement le tournevis en faisant levier sur le caisson afin de le dégager. Au moment de dégager les supports, tenez bien le caisson afin d'éviter qu'il ne tombe.